

الغربي هي الأصل الأول للأعمال القصصية العربية المعاصرة مخالفا بهذا كل من سبقوه بمحاولة ارجاع القصة العربية المعاصرة الى تأثرات بتراتها العربي القصصي القديم . وحقبة الأمر أنني لا أعرف الأستاذ (متى موسى) ولكنني أشهد له بنقصى البحث في التقديم ثم بعد ذلك في العرض تقصيا دعويا وجادا ، وان كنت آخذ عليه ما أخذته وآخذة على الكثيرين من دارسى تاريخ الرواية العربية من داء الخضوع لأحكام مسبقة، غالبا هي أحكام المستشرقين ، والاستسلام لها في طواعية ويسر ، والاسراع الى تكذيب الناقد العربي أو الدارس العربي اذا ما تعارض رأيه مع ما أجمع عليه المستشرقون وتمشى مع سهولة البحث ويسر تناوله ، وفي حالة الأستاذ متى بالذات فانه وجد لزاما عليه لكي يستطيع أن يمضى في جهده الكبير في دراسة ترجمة الآثار الروائية الغربية وخاصة الانجليزية والفرنسية منها في اثبات أن موضوع دراسته هذه هو صاحب الأثر الأول على ما يحفل به أدبنا العربي الحديث من آثار روائية وقصصية ، وبهذا يصبح للجهد المبذول في البحث ما يبرره، ويصبح موضوع البحث صاحب قيمة عظمى ولافتة . وخاصة وقد مهد هذا لهدفه من البحث برسم صورة لمصر للفترة التالية للاحتلال الفرنسى لمصر عام ١٧٩٨ وما ساد الحياة الثقافية والسياسية والاقتصادية من انحطاط وصل بها الى آخر درجات التأخر والتخلف في ظلال الجهل والفضى والرشوة التى سادت الحياة المصرية تحت الحكم العثمانى الواهى وطبوح المماليك الشره ، يؤكد بعد هذا أن ملامح النور قد ظهرت في البلاد المصرية